DELIVERY NOTE : 82810932 **DATE :** 30.07.2019 21:04:23 REMOTE TRANSMISSION

VALEO EMBRAYAGES

138840

VENDOR

VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR
Comptabilité Valeo Embrayages
Route de Montreuil
62630 ETAPLES SUR MER
VAT ID No. : FR43438834186

SUPPLIER

VALEO TRANSMISSIONS
Service Logistique
Boîte post. CS 70926
80009 AMIENS CEDEX 2
FR-FRANCE

160238207
5009583583

SHIP TO CUSTOMER

Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini 4
70026 MODUGNO
ITALY
Unloading point : 14249
ATTENTION TO :

Vendor Code : 91019349
Shipping instruction :
Term of payment : 60 days due net

Your contact :
Telephone :

Expedition on : 30.07.2019 at 21:04:22
Delivered on : 01.08.2019 at 21:04:22
Order reason :

Material Description Customer P.O. Number Origin - Destination Country	Customer Material Revision Level VALEO Material Number	Shipped Quantity	Unit of Measure	Packaging Unit Type	Qty	Packaging Unit Nr Lot Nr Expiration date	Qty per packaging unit	Kanban Nr External call Nr	Handling Unit Nr
Dual Wet Clutch assy 550004200302 FR-IT	2510165000 1084010A	150	PCE	TBA-501627	1	113192560	105		113192560
				TBA-501626	7				
				TBA-501628	1				
			PCE	TBA-501627	1	113192561	45		113192561
				TBA-501626	7				
				TBA-501628	1				

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE
Quantità dichiarata: 150
Quantità effettiva:
Tipo Imballaggio:
Quantità Imballi: 2
Conformità alle schede d'imballo: SI NO
Data controllo 01/8/19
Firma

CARRIER

Vehicle Nr	:	Total gross weight	: 1028,57 KGM
Trailer Nr	: SV56MAS	Total net weight	: 1028,55 KGM
Transport ID	:	Total no. of handling units	: 2
Transport Mode	: Truck	Total no. of boxes	: 2
Incoterms	: FCA Amiens	Total volume	: 0,16 DMQ

TRANSIT LOCATION

The ownership of the products remains with Valeo
until the total price has been paid by the

SIGNATURE AND SHIP-TO STAMP
Received in good shape without damage due to transport

TE 1907 MG69

SCRISOARE DE TRANSPORT INTERNAȚIONAL
INTERNATIONALER FRACHTBRIEF
CMR

No. 46.

Acest transport e supus indiferent de orice clauză contrară, convenției relative la contractul de transport internațional de mărfuri pe șosele (C.M.R)

Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internat. Straßengüterverkehr (C M R.)

1 Expeditor (nume, adresa, țara) / Absender (Name, Anschrift, Land)

2 Destinatar (nume, adresa, țara) / Empfänger (Name, Anschrift, Land)

3 Locul prevăzut pentru livrarea mărfii / Auslieferungsort des Gutes
- Localitatea / Ort
- Țara / Land
- Data / Datum

4 Locul și data încărcării mărfii / Ort und Tag der Übernahme des Gutes
- Localitatea / Ort
- Țara / Land
- Data / Datum

5 Documente anexate / Beigefügte Dokumente

16 Transportator / Frachtführer
- Adresa / Anschrift
- Țara / Land
- Autovehicul; marca — Tono
- Număr de circulație
- Echipaj 1
- 2

17 Transportatori succesivi (nume, adresă, țara) / Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)

SC POP TRANS SRL
J33/778/2005-RO17638489
B908PCC-RO1243

18 Rezerve și observații ale transportatorilor / Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer

Rubricile încadrate cu liniă groasă trebuie completate de către transportator. Die mit fett gedruckten Linien eingerahmten Rubriken müssen vom Frachtführer ausgefüllt werden.

6 Mărci și numere / Kennzeichen und Nummern	**7** Nr de colete / Anzahl der Packstücke	**8** Mod de ambalare / Art der Verpackung	**9** Natura mărfii / Bezeichnung des Gutes	**10** Nr. statistic / Statistiknummer	**11** Greutate brută, kg / Bruttogewicht in kg	**12** Cubaj, m³ / Umfang in m³

19 + 21 + 22

1 - 15 Inclusiv și / einschließlich

Clasa / Klasse — Cifra / Ziffer — Litera / Buchstabe — (ADR*)

13 Instrucțiunile expeditorului (formalități vamale și oficiale) / Anweisungen des Absenders (Zoll-und sonstige amtliche behandlung)

19 Convenții speciale / Besondere vereinbarungen

14 Prescripți de francare / Frachtzahlungsanweisungen
- Franco / Frei
- Non franco / Unfrei

20 De plată / Zu zahlen vom:

	Expeditor / Absender	Valuta / Währung	Destinatar / Empfänger
Preț transport / Fracht			
Reduceri / Ermäßigungen			
Sold / Zwischensumme			
Sporuri / Zuschläge			
Accesorii / Nebengebühren			
Diverse / Sonstiges			
Total de plată / Zu zahlende Gesamtsumme			

De completat pe răspunderea expeditorului / Auszufüllen unter der Verantwortung des Absenders

21 Întocmit la / Ausgefertigt in: EXPEDITION VALEO FA — Data / Datum

81 Avenue Roger Dumoulin

22 80009 Amiens Cedex 2

Valeo

30 JUIL. 2019

Semnătura și ștampila expeditorului, Unterschrift und Stempel des Absenders

Tel : 03.22.67.44.47

23

SOCIETATEA COMERCIALA MASI & CO XPRI S.R.L. SUCEAVA 10

Semnătura și ștampila transportatorului, Unterschrift und Stempel des Frachtführers

15 Rambursare / Rückerstattung

24 Recepția mărfii / Gut empfangen — Data / Datum

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
Via del Cie[illegible] 70026 Modugno (BA)

Semnătura și ștampila destinatarului, Unterschrift und Stempel des Empfängers

01 AGO 2019

"Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"

În cazul menționării unor mărfuri periculoase, pe lângă un eventual certificat, pe ultima linie din rubrică redați: clasa, cifra și litera. Bei gefährlichen Gütern ist außer der eventuellen Bescheinigung, auf der letzten Linie der Rubrik anzugeben: die Klasse, Ziffer sowie gegebenenfalls der Buchstabe.